

*Osnovan MEBAS, Poslovna asocijacija Bliski istok - Srbija*

# Dubai - sigurna luka za srpski biznis

Krajem maja u Beogradu MEBAS uspešno predstavljen.  
Podrška predsednika Vlade Srbije Ivice Dačića, dogovorena  
saradnja sa SIEPA i Privrednom komorom Srbije



**BEOGRAD** - Poslovna asocijacija Bliski Istok - Srbija (MEBAS), koja promoviše saradnju privrednika iz Srbije i Ujedinjenih Arapskih Emirata, održala je krajem maja u Beogradu prvu konferenciju na kojoj je upućen poziv srpskim firmama da započnu poslovanje sa bogatim arapskim svetom.

Predstavnici Privredne komore Srbije i Agencije za

promociju izvoza i strana ulaganja SIEPA najavili su aktivnu podršku radu te organizacije.

Predstavnica MEBAS Sandra Abramović je izjavila da je ta organizacija osnovana u aprilu ove godine zbog velikog interesovanja privrednika u Srbiji i Emiratima.

- Iz Srbije trenutno imamo 10 članica i dve članice iz Emirata. Iz Emirata je član

firma "AMMC" koja se bavi strateškim razvojem Bliskog Istoka, a drugu firmu Balkanekšn (Balkannection) su osnovali naši ljudi koji posluju na Bliskom Istoku i distribuiraju robne marke srpskih kompanija Jafa, Bambi, Kondivi i Pionir na području Abudabija i Dubaja - rekla je Abramovićeva.

strana II



**Milan  
PROSTRAN:**  
Hrana za  
naftu

strana II

**Dragan  
Marković PALMA:**  
U oktobru vodim  
privrednike u Dubai

strana IV



**Ibrahim  
KAJAT:  
i Zapad,  
i Istok, ali  
i Bliski istok**

- Svi su svesni problema sa kojima se suočava Evropska unija, pa čak i Međunarodni monetarni fond ukazuje na to da postoji opasnost od urušavanja EU kao ekonomskog prostora. Šta će se dogoditi ako Srbija ostane ekonomski vezana za svoj geografski prostor? Upravo zbog tih izgleda Srbija treba da razmišlja unapred i da gleda i druge opcije za plasman svojih proizvoda - kaže Ibrahim Kajat iz MEBAS-a.

U ovoj asocijaciji napominju da je Dubai čvoriste biznisa u MENA regionu (Bliski Istok i Severna Afrika), i da se tamo sklapaju najveći poslovi regionala, te da bi za srpske kompanije bilo korisno kada bi svoja predstavništva locirale baš u Dubaju. Kao primer, u MEBAS-u navode zemlje poput Sirije, Irana i Libije, koje imaju ogromnu potrebu za rekonstrukcijom i čiji predstavnici dolaze upravo u Dubai da sklapaju ugovore, jer je u tom gradu lociran najveći broj dobara vlača.

- Nudimo uspostavljanje privrednog mosta između Srbije i Bliskog Istoka, što je kapija za poslovanje za sve zemlje arapskog sveta, ali posredno i sa Indijom, Kinom, Pakistanom, Afrikom, Australijom... - dodaje Kajat.



*Dubai je jedan od najvećih izvoznika čaja na svetu. Znate li koliko biljaka čaja imamo? Nula*

On naglašava da Bliski Istok i područje severne Afrike nude ogromne poslovne mogućnosti, jer se u tom delu sveta zemlje dosta izgrađuju nakon raznih ratova i nemira u prethodnom periodu. Na tom području, prema njegovim rečima, ima mnogo novca, s obzirom da je samo fond Abudabija namenjen investicijama vredan više od četiri hiljade milijardi dolara.

- Nudimo uspostavljanje privrednog mosta između Srbije i Bliskog Istoka, što je kapija za poslovanje za sve zemlje arapskog sveta, ali posredno i sa Indijom, Kinom, Pakistanom, Afrikom, Australijom... - dodaje Kajat.

## Newsletters No 1 - Jun 2013.

Osnovan MEBAS, Poslovna asocijacija Bliski istok - Srbija

# Dubai - sigurna luka za srpski biznis

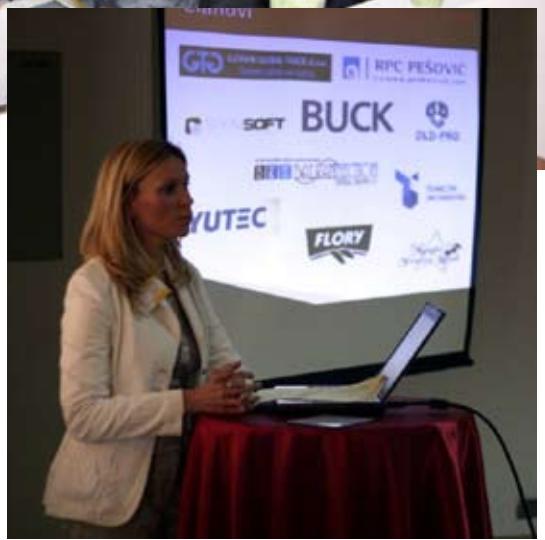


Nastavak sa strane I

Članice iz Srbije bave se najviše prehrambenim delatnostima, ali i inženjeringom i IT sektorom.

- MEBAS nudi promociju roba i usluga i pozicioniranje našim firmama na tržištu Bliskog Istoka, pronaalaženje potencijalnih partnera, organizovanje poslovnih (B2B), kao i sastanaka i pozicioniranje same Srbije na Bliskom Istoku - kazala je Abramovićeva.

Na skupu, kojem je prisustvovalo 30 privrednika, čulo da Srbija trenutno plasira 90 odsto svog izvoza u Evropu, od čega u Evropsku uniju 55 odsto, a u CEFTA region 35 odsto. Istovremeno, u zemlje



Učesnici konferencije (gore), Sandra Abramović (dole desno)

Bliskog istoka odlazi zanemarljivih 0,92 odsto srpskog izvoza. U MEBAS-u, međutim, veruju da će širenje srpskog biznisa u Ujedinjenim Arapskim Emiratima biti veliki i značajan faktor koji će brzo podići izvoz Srbije u regionu Bliskog

istoka i Severne Afrike (MENA). U tom smislu ocenjeno je kao izrazito povoljno što je inicijativa koju pokreće ova asocijacija našla na dobar odjek kod privrednika, kao i među predstavnicima zvaničnih institucija.

**Odmah po osnivanju MEBAS je okupio 10 preduzeća iz Srbije, kao i dve firme iz Ujedinjenih Arapskih Emirata**

**Srbija trenutno plasira zanemarljivih 0,92 odsto svog izvozda u zemlje Bliskog istoka, gde je nekada bila znatno prisutnija**



Nemanja Jovanović, ekspert za promociju izvoza, SIEPA

## SIEPA i PKS podržavaju rad MEBAS-a

Tokom susreta sa predstvincima Agencije za promociju izvoza (SIEPA) i Privredne komore Srbije, čelnicima MEBAS-a je rečeno da će ove institucije podržati aktivnosti Asocijacije čiji cilj je produbljivanje i pospešivanje privrednih veza između Srbije i regionala Bliskog istoka kroz znatno povećanje srpskog izvoza, ali i privlačenje investicija iz tog

područja. Kao jedan od konkretnih oblika saradnje pomenuo je organizovan nastup srpske privrede na prestižnom sajmu prehrane Gulfood 2014. koji se održava u Dubaiju uz svesrdnu logističku podršku MEBAS-a. Nastup na sajmovima tog ranga otvara perspektivu za plasman domaće robe i na tržištima Srednjeg i Dalekog istoka.



**Milan PROSTRAN:**  
**Hrana za naftu**

Sekretar Udruženja za poljoprivredu i prehrambenu industriju Privredne komore Srbije Milan Prostran rekao je prilikom predstavljanja MEBAS-a u Beogradu da Srbija svakako mora da traži nove partnera kada je u pitanju izvoz poljoprivrednih proizvoda, navodeći da Srbija 51 odsto izvoza hrane realizuje u zemljama EU, oko 33 odsto u zemljama CEFTA i 16 odsto odlazi na druga tržišta, na primer u Rusiji i da bi svakako bar nekoliko procenata našeg izvoza moralо da ide za arapske zemlje.

- Mi tom tržištu možemo da ponudimo na primer pšenicu, deo kukuruza za proizvodnju stočne hrane, zatim dosta konditorskih proizvoda - naveo je Prostran.

On je rekao da Srbija ima viša kapaciteta za proizvodnju prehrambenih

proizvoda, ali da su nam potrebni novi investitori i nova tržišta i to kroz više oblike saradnje, a ne samo prostu trgovinsku razmenu.

Prostran je kazao da bi Srbija mogla da nađe još partnera kao što je kompanija Aldahra iz UAE, jer ima još slobodnog poljoprivrednog zemljišta, koje bi mogli da koriste strani investitori.

Srbija ima ambicije da u narednih pet godina dostigne izvoz hrane od oko pet milijardi dolara godišnje, a koji sada iznosi 2,7 milijardi.

- Njima je potrebna hrana, a nama na primer nafta iz tih zemalja, a možemo sklopiti i neki aranžman za izvoz poljoprivrednih proizvoda u Rusiju, Belorusiju i Kazahstan, sa kojima imamo sporazume o slobodnoj trgovini - dodao je Prostran.

## Newsletters No 1 - Jun 2013.

*Predstavnici MEBAS-a u najvećem gradu na jugu Srbije*

# U Niš stiže 200 studenata iz UAE



NIŠ - Predstavnici MEBAS-a boravili su krajem maja i u najvećem gradu na jugu Srbije. Sa tamošnjim domaćinima razgovarano je o različitim mogućnostima saradnje, kako u pogledu promocije privrede ovog dela zemlje u Ujedinjenim Arapskim Emiratima i na Bliskom istoku, tako i o privlačenju potencijalnih investitora iz tog regiona na jug Srbije.

Najavljen je i dolazak 200 studenata iz Ujedinjenih Arapskih Emirata na Niški univerzitet, što znači da bi Nišlje uskoro za komšije mogle da dobiju brojnu koloniju akademaca iz ove bliskoistočne zemlje.

Koliko bi dolazak 200 studenata iz Ujedinjenih Arapskih Emirata bio značajan za Univerzitet u Nišu možda najbolje ilustruje podatak da je od osnivanja te visokoškolske ustanove, 15. juna 1965. godine na njegovih 13 fakulteta diplomiralo ukupno 1.295 stranaca, naspram više od 40.000 akademaca iz naše zemlje.

Univerzitet u Nišu u svom sastavu ima 13 fakulteta sa 1480 nastavnika i saradnika i 630 vannastavnih radnika, a na njemu trenutno studira više od 27.000 studenata. Najstariji fakulteti su elektronski, medicinski, ekonomski i građevinski.

Biznismenima u Ujedinjenim Arapskim Emiratima poznate su mogućnosti koje nudi Univerzitet u Nišu. Za kompaniju AMMC iz Dubaja u Nišu se već godinu dana razvijaju softverska rešenja namenjena modernom sistemu za navođenje vozila putem GPS Tracking. Posao je pri kraju, a predstavnici kompanije AMMC koji su u sastavu delegacije MEBAS-a bili u Nišu, izrazili su zadovoljstvo onim što je do sada urađeno, kao i poštovanje prema stručnosti niških partnera. Najavljen je da bi uskoro mogli biti ugovoreni dodatni poslovi.

**Kompanija AMMC iz Dubaia zadovoljna saradnjom sa stručnjacima iz Niša koji za nju razvijaju softver za GPS navigaciju**

**Delegacija MEBAS-a prilikom boravka u Jagodini posetila fabrike Ferman, Jela i Kanbera čiji proizvodi bi mogli da se izvoze u UAE**



## Dragan MARKOVIĆ PALMA najavljuje: U Dubai sa 80 privrednika

Jagodina - Delegacija poslovne asocijacije MEBAS razgovarala je krajem maja sa predsednikom Skupštine grada Jagodina Dragom Markovićem Palmom.

Gosti iz Dubaja posetili su jagodinske fabrike „Feman“ „Jela“ i „Kanbera“, čiji proizvodi bi mogli biti zanimljivi za tržiste Bliskog Istoka, a prisustvovali su i polaganju kamen temeljca za fabriku kartonske ambalaže „Nort karton“ koja će zaposliti 200 Jagodinaca.

posla ostalo oko 12.000 ljudi, ali da je jagodinska lokalna samouprava uspela sama da privuče strane investitore.

- Pošto Vlada Srbije ima svoja posla, opterećeni su pregovorima, datumom, mi smo rešili da sami dovedemo investitore. Ja nikada nisam tražio ministarsko mesto, ali ću zatražiti od Vlade Srbije da me zaduži da idem po svetu i da dovodim investitore, ne samo za Jagodinu, već i druge gradove - rekao je Marković.

## Dačić podržao saradnju Jagodine i MEBAS-a

Predsednik Vlade Srbije Ivica Dačić susreo se sa predstvincima MEBAS-a u Jagodini prilikom polaganja kamen temeljca za izgradnju fabrike „Nort Karton“. Dačić je rekao da Jagodina može biti primer celoj Srbiji kad se radi o privlačenju stranih investitora i dao je podršku za saradnju Jagodine i MEBAS-a.

- Naše aktivnosti biće usmerene na to da obezbedimo temeljca za novu fabriku u Jagodini.



Vlade Srbije Ivica Dačić prilikom polaganja kamen temeljca za novu fabriku u Jagodini.

Predsednik jagodinske Skupštine Dragan Marković Palma, istakao je da je u Jagodini, od 2000. do 2004. godine bez

On je sa predstvincima MEBAS-a za kraj oktobra dogovorio posetu delegacije od 80 srpskih privrednika Dubau.



*Dragan Jovanović objašnjava svoje iskustvo u poslovanju na Bliskom istoku*

# Balkannection - priča o uspehu u Persijskom zalivu

Balkannection General Trading LLC (BKN) ([www.balkannection.com](http://www.balkannection.com)) je firma osnovana od strane srpskih privrednika u Dubaiju, sa sedištem u UAE. Od 2011. godine je počela sa radom na tržištu UAE, sa grupom partnera iz Srbije i Srba koji žive i rade na Bliskom Istoku poslednjih 10 godina. Krenula je vrlo temeljno i skromno sa idejom da se pozicionira sa distribucijom proizvoda Jaffe avgusta 2012. na tržište Dubaja i Abu Dabija. Dragan Jovanović generalni menadžer firme BKN, koji živi i radi na Bliskom istoku poslednjih 10 godina, upoznao je ceo sistem poslovanja i aktivnosti na tom tržištu. Zahvaljujući njegovom dugogodišnjem iskuštvu i kontaktima u UAE, poznavajući standardizacije poslovanja i pravila na tržištu te zemlje, prvi srpski brend Jaffa je dospeo u hipemarkete Dubiaa. Firma BKN ima svoju kancelariju,

ljude na terenu, distribuciju, logistiku, automobile, jednostavno ceo poslovni lanac. Za sada BKN ima najpoznatije klijente, supermarkete, hipemarkete, prodavnice i pumpe (kao što su Union Co-Operative Society, Al Maya Group, Al Safeer Group, Géant Hypermarket UAE, Khalifa City CO-OP Society, Park & Shop, Granite Hypermarket, Géant Easy Supermarket, Enoc, Emarat, Eppco, The Link), što je ukupno 300 prodajnih mesta UAE. To je odličan rezultat za godinu dana, a dodatni uspeh je distribucija proizvoda Bambija, Pionira, Kondive, naših najvećih proizvođača konditroskih proizvoda.

- Sa druge stane, neophodno je imati lokalnog partnera na tržištu UAE, poznavati njihovo poslovanje, uklopiti se u sistem. Jako je teško probiti se na tržište bez podrške lokalnog strateškog partnera. Zahvaljujući MEBAS-u i

članicama sa tržišta UAE, firmama AMMC i BKN sada je prilika da se uz profesionalan pristup i ostali srpski privrednici poziciniraju na tržištu te zemlje. Strateški razvoj, marketing pristup, poznavanje tržišta, operativni način rada su preduslovi za uspeh na tržištu UAE. BKN je unapredila svoj rad u cilju brzeg poslovnog razvoja veza između Balkana i GCC (Gulf Council Countries) regionala, odlično posluje i širi srpske proizvode, ima partnera u Kuvajtu, Bahreinu i ostalim zemljama. Naša osnovna delatnost je povezivanje proizvoda i usluga poslovanja na Balkanu i na Bliskom istoku, što će sada biti mnogo lakše kroz mrežu MEBASA - kaže Dragan Jovanović. Dodaje da se pregovara o plasmanu proizvoda kao što su Cedevita, Multivita, Flory, Aronija Vita, Packom-Yake, Saponia Osijek.



Dragan Jovanović

We trade commodities between countries and people



Konditorski brendovi proizvođača Jaffa, Pionir, Bambi i Kondiva prodaju se na u 300 objekata širom Ujedinjenih Emirata

BalkanNnection trenutno pregovara i sa drugim proizvođačima iz Srbije, ali i regionala o plasmanu njihovih proizvoda na Bliskom istoku

**Poznati srpski brendovi pred kupcima u UAE**



**Newsletters No 1 - Jun 2013.**

*Kolika je privredna snaga Ujedinjenih Arapskih Emirata*

# Privredni džin sa Bliskog istoka

Iako su teritorijalno mali srazmerno u odnosu na velike zemlje u svetu, Ujedinjeni Arapski Emirati su u globalnom vrhu po većini ekonomski parametara. Na primer, po spoljnotrgovinskoj razmeni, UAE su 18. zemlja na svetu. Godišnji obim trgovine iznosi 520 milijardi američkih dolara. Istovremeno, reč je o 23. svetskom uvozniku sa godišnjim obimom od 220,3 milijardi dolara. Ali, uvezena dobra uglavnom služe za reeksport, pa je tako prošle godine 37 procenata prihoda od izvozda dolazilo od trgovine koja nije vezana za naftu, stratešku sirovину ove zemlje.

*Ujedinjeni Arapski Emirati su 18. zemlja na svetu po spoljnotrgovinskoj razmeni. Godišnji obim trgovine iznosi 520 milijardi američkih dolara. Istovremeno, UAE su 23. uvoznik na svetu*

Pri tome, Dubai je centar reeksportne trgovine jer u ukupnoj ekonomiji Ujedinjenih Arapskih Emirata učestvuje sa 70 procenata. Iz Dubaja se posluje sa 167 zemalja. Izrazito razvijena trgovina proizilazi iz činjenice da su UAE pozicionirane na strateškoj lokaciji, odnosno da se nalaze na najvažnijim pomorskim rutama s kojima su povezani s najvećim svetskim ekonomijama. Glavni partneri za uvoz su Indija, Kina, Sjedinjene Američke Države, Nemačka, Velika Britanija, Južna

Koreja, Italija i Francuska. S druge strane, značajno se izvozi u Iran, Indiju, Saudijsku Arabiju, Kuvajt, Tursku, Alžir, Turkmenistan. Treba reći i da su usluge prošle godine činile 43,1 odsto bruto domaćeg proizvoda. Istovremeno, UAE su odredište velikih investicija, cilj je da do kraja godine kumulativne direktnе strane investicije dosegnu 100 milijardi dolara. Kada se sve to ima u vidu nije čudo što je likvidnost rasla sa 7,6 milijardi dolara u 2011. na devet milijardi prošle godine.

**Trenutno, srpska privreda sa regionom Bliskog istoka ostvaruje dobit u razmeni od mršavih 14 miliona evra godišnje**

**Povećanje razmene Srbije i Bliskog istoka u narednih tri do pet godina od 5% odsto donelo bi našoj zemlji suficit od 451,5 miliona dolara**



**MEBAS:  
Samo 5%  
uvećanje  
razmene bi  
Srbiji veoma  
mnogo pomoglo**

U MEBAS-u ukazuju da je trenutna trgovina između Srbije i zemalja Bliskog istoka neznatna. Ako bi došlo do poboljšanja u razmeni sa Ujedinjenim Arapskim Emiratima i ostalim ključnim zemljama Bliskog istoka na pet procenata u narednih tri do pet godina, to bi donelo značajne benefite za srpsku privrodu. U MEBAS-u procenjuju da uz efekat „snežne grudve“, trgovina pospešila ostale oblasti privredne saradnje, naročito u pogledu direktnih stranih investicija, što bi opet uticalo na smanjenje nezaposlenosti u Srbiji. Projekcija kaže da bi pomenuto povećanje od pet procenata dovelo do ostvarivanja dobiti od trgovine od 870,75 miliona dolara u narednih tri do pet godina. Trenutno, Srbija sa regionom Bliskog istoka

ostvaruje trgovinski suficit na godišnjem nivou od 14 miliona evra, dok bi ako bi se ostvarila pominjana projekcija sa povećanjem od pet procenata, srpski suficit dosega 451,5 miliona dolara. Reč je o drastičnom povećanju koje ipak nije nedostiglo ako se stvari sinergija za realizaciju poslovne saradnje, tvrde u MEBAS-u.

## UČESNICI KONFERENCIJE MEBAS U BEOGRADU

### Newsletters No 1 - Jun 2013.

#### Korisne adrese

DRŽAVNE AGENCIJE I VLADINA TELA

#### Agencija za privatizaciju [[www.priv.rs](http://www.priv.rs)]

Sve neophodne informacije koje se odnose na privatizacioni proces u Srbiji, zakonska regulativa, spisak preduzeća koja čekaju da budu privatizovana, kao i najave novih tendera i aukcija

#### Agencija za privredne registre [[www.apr.gov.rs](http://www.apr.gov.rs)]

Sve informacije koje se odnose na registraciju privrednih subjekata, zakoni i regulative, kao i baza podataka registrovanih preduzeća.

#### Agencija za osiguranje depozita [[www.aod.rs](http://www.aod.rs)]

Informacije o privatizacionom procesu u bankarskom sektoru.

#### Kancelarija za evro. integracije [[www.seio.gov.rs](http://www.seio.gov.rs)]

Informacije vezane za priključenje Evropskoj uniji.

#### Agenc. za osiguranje i finans. izvoza [[www.aofi.rs](http://www.aofi.rs)]

Različiti mehanizmi osiguranja i finansiranja izvoza, finansiranje obrtnog kapitala, izdavanje garancija, faktoring, konsalting, kreditne analize.

#### Nac. agenc. za regionalni razvoj [[www.narr.gov.rs](http://www.narr.gov.rs)]

Podsticanje preduzetništva, istraživanja i analize, projekti, vesti, konkursi.

#### PRIVREDNE KOMORE

#### Privredna komora Srbije [[www.pks.rs](http://www.pks.rs)]

Baza podataka domaćih preduzeća, aktivnosti, kontakti međunarodnih predstavništva, propisi, informacije o različitim sajmovima trgovine, kao i korisni linkovi.

#### Privredna komora Beograda [[www.kombeg.org.rs](http://www.kombeg.org.rs)]

Osnovne ekonomske informacije o Beogradu, statistički podaci, informacije o poslovanju u Beogradu, korisni zakoni i propisi, kao i baza podataka preduzeća, dobara i usluga u Srbiji.



*Vidimo se u Emiratima!*